

*Producto*  
*Financiamiento de Proyectos*  
*de Inversión Ganadera*  
*(PROCAMPO)*  
*Setiembre 2018*

### **» OBJETIVO**

Fomentar el desarrollo económico, el crecimiento de las exportaciones y la generación de empleo a través de la canalización de recursos a mediano y largo plazo para personas físicas y/o empresas, que requieran de financiamiento para inversiones que incrementen la productividad ganadera nacional.

### **» BENEFICIARIOS**

Personas físicas y jurídicas residentes en el territorio nacional.

### **» CRITERIOS DE ELEGIBILIDAD**

Para los tomadores finales de crédito (personas físicas o jurídicas):

- Experiencia de al menos 3 (tres) años en el negocio ganadero.
- Para el financiamiento a personas físicas o jurídicas que inician operaciones o posean menos de 3 años de experiencia en el sector, deberán contar con el respaldo de técnicos y/o asesores con experiencia en la actividad a ser financiada.
- La inversión a financiar deberá estar geográficamente asentada en el territorio nacional.
- El flujo de caja estimado deberá permitir el repago de las cuotas del préstamo.

### **» PROYECTOS FINANCIABLES**

Proyectos de inversión ganadera:

- Compra de reproductores (vacas y toros).
- Retención de vientres. \*
- Compra de vacas lecheras.
- Mejoramiento genético.
- Mejoras en infraestructura (desarrollo de pasturas, construcción de tajamares, instalación de alambrados, corrales y otros que sean aplicables)
- Adquisición de maquinarias e implementos, rodados y otros utilizados en ganadería.
- Pasturas combinadas (silvopastoril).
- Tambos lecheros, infraestructura y maquinarias relacionadas a la producción láctea.
- Otros proyectos relacionados al sector ganadero que identifique la AFD.

*\*Se considerará como Retención de Vientres a las desmamantes hembras y vaquillas de la composición del hato ganadero del prestatario en el momento de aprobación de la IFI.*

### **Dentro de este producto NO podrá financiarse:**

- Bienes no esenciales al proyecto.
- Arriendo o compra de inmuebles.
- Pago de deudas, dividendos o recuperaciones de capital.
- Compra de activos financieros (bonos, acciones, etc.).
- Capital Operativo.

### **» PLAZO TOTAL**

El plazo y años de gracia estarán sujetos a las características y objeto del proyecto. Se establece el siguiente detalle por destinos:

- **Hasta 7 años:** para compra de maquinarias e implementos relacionadas a la ganadería/producción láctea
- **Hasta 8 años:** inversión en compra de reproductores, vacas lecheras, mejoramiento genético y retención de vientres.
- **Hasta 12 años:** inversión en mejoras de infraestructura ganadera, lechera e implantación de pasturas combinadas (silvopastoril).

### **» PERIODO DE GRACIA**

Podrá otorgarse hasta 2 (dos) años conforme flujo de fondos del proyecto, el cual estará incorporado dentro del plazo total del financiamiento.

Para los destinos maquinarias e implementos y vacas lecheras hasta 1 año el periodo de gracia.

**Periodo de gracia:** se define como aquel plazo que se inicia con el desembolso del préstamo y durante el cual no se recibe amortización alguna de capital, aunque sí pago de intereses. Al vencimiento del periodo de gracia comienza el periodo de amortización del capital. Este periodo de gracia se contará a partir del desembolso de la IFI al prestatario final.

### **» AMORTIZACIÓN**

De acuerdo al flujo de fondos del proyecto, los pagos del capital y de los intereses podrán ser como máximo anuales según el calendario de pagos presentados por la IFI. En caso de contar con periodo de gracia, el pago del capital o cuota inicial de capital se iniciará una vez culminado el mismo.

### **» GARANTÍAS**

Las fijadas por la institución financiera habilitada y conforme a las regulaciones del Banco Central del Paraguay o del Instituto Nacional de Cooperativismo. La AFD podrá solicitar garantías adicionales a las presentadas por las IFIs, en caso que así lo considere.

### **» NIVEL DE PARTICIPACIÓN**

Hasta el 100% del valor de la inversión según presupuestos.

### **» MODALIDAD OPERATIVA**

Las operaciones serán realizadas a través de las Instituciones Financieras Intermediarias (IFIs), según los lineamientos del Reglamento de Crédito de la AFD.

### **» EVALUACIÓN Y APROBACIÓN DE PROYECTOS**

Los proyectos serán evaluados por las IFIs y, en una segunda instancia dicha evaluación podría ser revisada por la AFD si lo considera oportuna.

### **>> FORMAS DE DESEMBOLSO A IFIs**

Los recursos serán desembolsados a las IFIs en forma de adelanto de acuerdo al cronograma de ejecución del proyecto o reembolso de operaciones individuales a través de préstamos directos o redescuentos, conforme a la línea de crédito otorgada a la Institución Financiera Intermediaria.

Podrán ser reembolsadas operaciones hechas durante un período no mayor a 180 días entre la fecha de aprobación de la operación por parte de la IFI y la fecha de presentación de la solicitud de crédito de la IFI a la AFD (mesa de entrada).

### **» CONDICIONES FINANCIERAS**

**Moneda:** Dólares Americanos y/o Guaraníes de acuerdo a la composición de los ingresos generados por el prestatario final.

### **Tasa de interés en USD:**

Fija o variable, establecida de la siguiente manera al momento del desembolso:

- **TME\_AFD + Margen de la IFI**

**Tasa de interés en ¢:**

Fija o variable, establecida de la siguiente manera:

- |   |
|---|
| <ul style="list-style-type: none"><li>○ <b>TLP_AFD + Margen de la IFI</b></li></ul> |
|---|

Donde, **TME\_AFD** y **TLP\_AFD** son las Tasas de Interés de la AFD en dólares y guaraníes determinadas según la "Metodología de determinación de Tasa de Interés de la Agencia Financiera de Desarrollo".

**Observación:** Para casos en que fehacientemente se pueda demostrar que el Prestatario final percibe ingresos en Dólares Americanos y su capacidad de pago esté dada en esta moneda, se podrá autorizar el financiamiento en Dólares Americanos a la tasa de interés correspondiente.

**» DOCUMENTOS A PRESENTAR**

**Para aprobación de operaciones de montos hasta ¢ 1.500 millones o su equivalente en dólares americanos:**

- Solicitud de crédito bajo Declaración Jurada (Según Anexo 1).
- Cuadro con la información detallada del destino del crédito validado por la IFI o prestatario final.
- Copia completa (con fotos) de la tasación del bien en garantía.
- Copia de C.I. paraguaya de las personas físicas /RUC de las personas jurídicas.

Para operaciones de más de ¢ 1.500 millones o su equivalente en dólares americanos, además de las documentaciones citadas anteriormente, la IFI deberá remitir la evaluación completa y aprobación del crédito/operación.

**Observaciones:**

Se recomienda que el análisis del proyecto contenga información básica detallada en el documento AFD "Pautas para Presentación de Proyectos de Inversión".

Sobre el destino del crédito, la IFI deberá contar con los documentos respaldatorios necesarios sobre las inversiones a financiar, de conformidad a las normativas vigentes, estos deberán obrar en sus archivos. Para personas jurídicas los estatutos sociales deberán obrar en la carpeta del cliente en la IFI.

Además de los documentos citados, la AFD podría solicitar documentación adicional si lo considera pertinente, de acuerdo a los procedimientos de evaluación de proyectos de inversión vigentes.

Las no objeciones de fondeo tendrán una validez de 365 días. Si la IFI no ha solicitado el correspondiente desembolso dentro de dicho plazo, deberá solicitar el desistimiento del préstamo, o si considera oportuno podrá solicitar la prórroga del plazo para su desembolso, con la fundamentación técnica respectiva, hasta un plazo máximo de 365 días adicionales. Dicha prórroga para el desembolso, estará sujeta a la disponibilidad de recursos por el plazo requerido y al cobro de una comisión de mantenimiento de vigencia del préstamo.

**Para desembolso:**

- Nota en carácter de Declaración Jurada de la IFI solicitando el desembolso de la operación de acuerdo al Anexo 2. El calendario de pagos correspondiente se deberá enviar en planilla electrónica por email.
- El repago a la AFD deberá estar fijado de manera aproximada conforme al calendario de pagos de los sub préstamos en el caso que los desembolsos sean por lotes. La fecha de amortización de cuotas por parte de la IFI, será coordinada con el área de desembolsos de operaciones (Cartera de Préstamos) de la AFD.

### **» IMPACTO AMBIENTAL**

Los prestatarios finales dedicados a actividades productivas como la agricultura y ganadería pueden causar contaminación, o causar amenazas al medio ambiente, a la seguridad y a la salud de sus trabajadores.

Es responsabilidad de la IFI verificar el cumplimiento por parte del prestatario final, que el proyecto se cuente con las habilitaciones/permisos/licencias municipales y ambientales para la actividad. En caso de no contar con estas documentaciones se podrá solicitar la cancelación de la operación.

La AFD podrá solicitar los documentos respaldatorios a las IFIs si lo considera pertinente.

### **» CONTROLES**

La AFD podrá realizar controles por sí o por terceros contratados al efecto durante el período de vigencia de las operaciones, de manera a constatar la existencia y el buen estado de las inversiones. Estos controles serán llevados adelante conjuntamente con la IFI. En este sentido, la AFD se reserva el derecho de declarar exigible el préstamo otorgado en caso de comprobarse el uso no adecuado de sus recursos o ante cualquier incumplimiento de lo establecido en este Producto y/o del Contrato Marco. Igualmente la AFD se reserva el derecho de exigir la cancelación o sustitución del préstamo otorgado para aquellos casos en que el prestatario final entre en mora con calificación de riesgo 3 o peor con el sistema.

### **» TASACIONES**

Las tasaciones deberán ser realizadas por tasadores profesionales con registros vigentes inscriptos en:

- La Superintendencia de Bancos para Bancos y Financieras;
- La Superintendencia de Bancos o en el Registro pertinente de la Corte Suprema de Justicia, para quienes trabajen exclusivamente con cooperativas.
- Banco Nacional de Fomento y Fondo Ganadero; los habilitados como tales conforme normativas vigentes para estas instituciones.

Las tasaciones deberán estar acompañadas de las fotos correspondientes.

### **» CUMPLIMIENTO DE LAS REGLAMENTACIONES VIGENTES**

Es responsabilidad de la IFI constatar que el proyecto sujeto del crédito cumpla todas las reglamentaciones vigentes referentes a temas ambientales, de prevención de lavado de dinero y financiamiento al terrorismo y proliferación de armas de destrucción masiva, impositivos, municipales, etc. La AFD podrá solicitar los documentos respaldatorios a las IFIs si lo considera pertinente.

—oo000oo—

**ANEXO 3**  
**Lista de Exclusión –FONDO BID**  
**PARTE A: Actividades inelegibles**

Los Prestatarios no podrán adquirir créditos que: (i) incluyan financiamiento para la producción directa, el comercio o el uso final (incluido en proyectos) de productos, sustancias o actividades enumeradas a continuación; o (ii) cuyos sujetos sean personas naturales o jurídicas cuyas actividades que tengan que ver con los productos, las sustancias o las actividades enumeradas a continuación:

- Aquellos que son ilegales según las leyes o reglamentos del país o de convenios y acuerdos internacionales firmados y ratificados o adoptados por el país, lo cual incluye, sin limitarse a ello, los requisitos del país relacionados con los aspectos ambientales, de salud y seguridad y laborales.
- Inversión o compraventa especulativa en bienes raíces.
- Utilización de formas peligrosas o de explotación de trabajo forzado o trabajo infantil.<sup>1</sup>
- Armas y municiones.
- Bebidas alcohólicas, excluyendo vino y cerveza.<sup>2</sup>
- Tabaco.<sup>2</sup>
- Apuestas, casinos y empresas equivalentes.<sup>2</sup>
- Animales o plantas silvestres o productos de animales o plantas silvestres protegidos por la CITES.<sup>3</sup>
- Materiales radioactivos.
- Fibras de amianto (asbesto) sin aglutinatura. Esto no aplica a la compra y uso de láminas de cemento con amianto (asbesto) en donde el contenido de amianto (asbesto) sea menor del 20%.
- Operaciones madereras comerciales o la compra de equipos de explotación forestal para uso en bosques tropicales húmedos y bosques primarios.<sup>4</sup>
- Proyectos u operaciones forestales que no cuentan con una gestión sostenible, proyectos forestales en áreas de alto valor ecológico con la excepción de la preservación y el uso moderado y no extractivo de los recursos forestales.
- Proyectos que requerirían la eliminación de bosques naturales existentes no degradados, o actividades dentro de, aledañas a, o aguas arriba de hábitats naturales críticos.<sup>5</sup>
- Introducción de especies invasivas.<sup>6</sup>
- Compuestos que contengan policlorinato de bifenilo (PCB).<sup>7</sup>
- Fármacos sujetos a eliminación gradual o cese obligatorio de producción o prohibición de venta a nivel internacional.<sup>8</sup>
- Pesticidas o herbicidas sujetos a eliminación gradual o cese obligatorio de producción o prohibición de venta a nivel internacional.<sup>9</sup>
- Pesticidas tóxicos según la definición de la Organización Mundial de la Salud (OMS), clases Ia, Ib y II.
- Contaminantes orgánicos persistentes (COP).<sup>10</sup>
- ODS sujetos a cese obligatorio de producción o prohibición de venta a nivel internacional.<sup>11</sup>
- Comercio transfronterizo (internacional) de desechos o productos de desechos,<sup>12</sup> exceptuando desechos no peligrosos destinados a la reciclaje.
- Incumplimiento de los principios fundamentales de los trabajadores y de los derechos en el trabajo <sup>13</sup>

- Reasentamiento involuntario.
- Actividades dentro de, aledañas a, o aguas arriba de tierras ocupadas por grupos indígenas o grupos vulnerables, incluyendo tierras y cuerpos de agua utilizados para actividades de subsistencia tales como cría de animales, pastos, cacería o pesca o recolección.
- Actividades que puedan dañar sitios culturales críticos.<sup>14</sup>
- Pesca de enmalle y de deriva en el entorno marítimo usando mallas de más de 2,5 Km. de longitud.
- Compañías que tengan demandas ambientales (tales como multas, sanciones, costos de limpieza, costos de respuesta gubernamental, pagos por daños y perjuicios, encarcelación de los principales directivos de la compañía, disminución en el valor de las garantías debido a los daños o pasivos ambientales, etc.) que tienen un efecto adverso importante sobre la capacidad de las compañías para cumplir con sus obligaciones en el marco del acuerdo de financiamiento.

---

1 Trabajo forzado significa todo trabajo o servicio no realizado voluntariamente, que es impuesto sobre una persona bajo amenaza de fuerza o penalidad. Trabajo infantil dañino significa el empleo de niños en condiciones de explotación económica, o en situaciones de alto peligro o interferencia con su educación, o que sea dañino a la salud o atente contra su desarrollo físico, mental, espiritual, moral o social.

2 Esto no se aplica a las compañías en las cuales las operaciones o actividades relacionadas con estos criterios abarquen menos del 10% de su ingreso total anual.

3 Convención sobre el Comercio Internacional de Especies Amenazadas de Fauna y Flora Silvestres ([www.eites.org](http://www.eites.org)).

4 Se entiende por bosque primario un bosque relativamente intacto que esencialmente no ha sido modificado por la actividad humana durante los últimos 60 a 80 años; mientras que generalmente se entiende por bosque tropical húmedo un bioma forestal situado en áreas que reciben no menos de 100 Mm. de lluvia por mes durante dos de cada tres años con una temperatura media anual de 24°C o más. }

5 Hábitats naturales críticos son áreas designadas como protegidas bajo legislación nacional o convenios internacionales, sitios de conocido interés científico, hábitats de especies raras o amenazadas, áreas de pesca económicamente importantes, bosques primarios de importancia ecológica. Además de las áreas designadas en el país, otras áreas incluyen sitios de patrimonio mundial natural (definidos por la Convención sobre la Protección del Patrimonio Mundial <http://whc.unesco.org/nwhc/pages/docimain.htm>), Lista de Parques Nacionales y Áreas Protegidas, de las Naciones Unidas, humedales designados de importancia internacional (definidos por la Convención de RAMSAR [www.ramsar.org](http://www.ramsar.org)), o áreas seleccionadas (por ejemplo, reservas naturales estrictas o áreas naturales silvestres, parques naturales, monumentos naturales o áreas de manejo de hábitats o especies) definidas por la Unión Internacional para la Conservación de la Naturaleza.

6 Especies invasivas se definen como especies que: (i) no son nativas del ecosistema bajo consideración; (ii) cuya introducción causa o tiene el potencial de causar daños económicos o ambientales, o daños a la salud humana.

7 PCBs son bifenilos polihalogenados -un grupo de químicos altamente tóxicos. Los PCBs son comúnmente hallados en los transformadores eléctricos que emplean aceite, y en los capacitadores y aditamentos eléctricos construidos entre 1950 y 1985.

8 Productos farmacéuticos incluidos en el libro titulado United Nations, Banned Products: Consolidated List of Products Whose Consumption and/or Sale Have Been Banned, Withdrawn, Severely Restricted or no, Approved by Governments) última versión 2003: [http://whqlibdoc.who.int/lict\(2003/EDM/GSM2003.5.pdf\)](http://whqlibdoc.who.int/lict(2003/EDM/GSM2003.5.pdf)

9 Pesticidas y Herbicidas incluidos en el Convenio de Rotterdam ([www.pic.int](http://www.pic.int)) y el Convenio de Estocolmo ([www.worts.int](http://www.worts.int)).

10 Definidos por el Convenio Internacional sobre la reducción o eliminación de los contaminantes orgánicos persistentes (POP) (septiembre de 1999) e incluyen actualmente los pesticidas aldrina, clordano, dieldrina, endrina, heptacloro, mirex y toxafeno, así como el compuesto químico industrial clorobenceno ([anniv.pops.int](http://anniv.pops.int))

11 DS son Sustancias que Dañan la capa de Ozono: Compuestos químicos que reaccionan con y dañan la capa de ozono estratosférico, que causan los ampliamente publicitados 'huecos en la capa de ozono'. El Protocolo de Montreal menciona los ODS y su reducción meta y fechas límite para su reducción y eliminación gradual. Entre los ODS reglamentados por el Protocolo de Montreal figuran los aerosoles, refrigerantes, agentes espumantes, solventes y agentes que protegen contra incendios. ([www.unep.org/ozone/montreal.shtml](http://www.unep.org/ozone/montreal.shtml)).

12 Definido en el Convenio de Basilea ([www.basel.int](http://www.basel.int)).

13 Por principios fundamentales de los trabajadores y de los derechos en el trabajo se entiende (i) libertad de asociación y el reconocimiento efectivo del derecho a la negociación colectiva; (ii) prohibición de todas las formas de trabajo forzoso u obligatorio; (iii) prohibición del trabajo infantil, incluida, sin limitaciones, la prohibición de que los menores de 18 años trabajen en condiciones peligrosas (lo cual contempla las actividades de construcción), la prohibición de trabajar por la noche para los menores de 18 años y que las personas menores de 18 años sean encontradas aptas para trabajar luego de haberse realizado exámenes médicos; (iv) eliminación de la discriminación con respecto al empleo y la ocupación, definiéndose discriminación toda distinción, exclusión o preferencia basada en motivos de raza, color, sexo, religión, opinión política, ascendencia nacional u origen social. (Organización Internacional del Trabajo: [www.ilo.org](http://www.ilo.org))

14 Sitios culturales críticos incluyen sin limitarse a ello las áreas protegidas (o propuestas oficialmente por el Gobierno para protección) tales como Patrimonios de la Humanidad, Monumentos Nacionales, y áreas reconocidas como protegidas por las comunidades locales tradicionales (por ejemplo, sitios y cerros sagrados).

## **PARTE B: Actividades cuya elegibilidad está sujeta a la documentación del cumplimiento de requerimientos socio-ambientales**

Los Prestatarios no podrán adquirir créditos financien actividades, productos o compañías dedicadas a los sectores o subsectores enumerados a continuación sin requerir que la solicitud de adquisición venga acompañada de: (i) evidencia de la aprobación por a autoridad competente del EIA u otro estudio ambiental requerido según la legislación local aplicable; y/o (ii) copias de las licencias, permisos o autorizaciones ambientales requeridas para la realización de la actividad correspondiente:

- Solicitud de crédito bajo Declaración Jurada (Según Anexo 1)
- Actividades que involucren la introducción de organismos genéticamente modificados (GMOs) al medio natural o el comercio de GMOs para ser introducidos al medio natural.
- Generación de energía: hidroeléctrica, térmica o nuclear.
- Manejo y disposición de desechos sólidos
- Minería y extracción de materiales
- Procesamiento de metales
- Procesamiento de cueros
- Producción, almacenaje o transporte de productos químicos incluyendo fertilizantes y Pesticidas
- Producción de carbón
- Gasolineras, tintorerías y lavanderías
- Construcción de puertos y aeropuertos
- Petróleo y gas
- Irrigación y embalses
- Construcción de infraestructura turística y parques recreativos.
- Nuevas plantas o complejos industriales.
- Otros sectores y actividades que requieran EIAs de acuerdo a la legislación Paraguaya.<sup>15</sup>

—oo000oo—

15 Referencias legales del país